



# Synoptique des menus



Répertoire

Option

- Appeler
- Modifier
- Rechercher
- Envoyer SMS
- Sonnerie
- Autre Numéro
- Nouveau
- Effacer
- Consulter



Sms

- Rédiger SMS
- Lire SMS
- Mémoire
- Vider Boîte SMS
- Réglages
  - Centres SMS
  - Num. Terminal



Journal

- Appels reçus
- Appels émis
- Evénements



Accessoires

- Réveil
- Agenda
- Anniversaire
- Timer



Intercom.

- App. Combiné
- Transfert Rép
- Surveillance



Sécurité

- Verrouil. clavier
- Urgence
- Modif. Code
- Crédit temps
- Restriction
- Intrusion



Sonneries

- Silence
- Appel extérieur
- Appel intercom
- Bips



Réglages

- Touche progr.
- Date/heure
- Contraste
- Raccroché auto.
- Décroché auto.
- Régl. avancés
- Guide install.
- N. messagerie
- Langue
- Gestion comb.
  - Inscription
  - Priorité base
  - Réinit. Combiné
  - Inscription perso
  - Nom combiné
- Gestion base
  - Appairage
  - Réinit. Base
  - Supprim. Comb.
  - Nom base
- Gestion ligne
  - Type Réseau
  - Numérotation
  - Flashing
  - Préfixe PABX
  - 2ème Appel
  - Num. Appelant
- Régl. SMS

Cher client,

Vous venez d'acquérir un téléphone DECT et nous vous remercions de la confiance que vous nous accordez.

Ce matériel a été fabriqué avec le plus grand soin, si vous rencontrez des difficultés lors de son utilisation, nous vous recommandons de parcourir ce livret d'utilisation.

Pour votre confort et votre sécurité, nous vous engageons à lire attentivement le paragraphe suivant :

## Recommandations et consignes de sécurité



Ne pas installer votre téléphone DECT ni dans une pièce humide (salle d'eau, salle de bains, buanderie, cuisine, etc..) à moins de 1,50 m d'un point d'eau, ni en extérieur. Votre appareil doit être utilisé à une température comprise entre 5°C et 45°C.



Utilisez exclusivement le bloc secteur fourni, raccordez celui-ci sur le secteur conformément aux instructions d'installation de ce livret et aux indications portées sur l'étiquette d'identification apposée sur celui-ci (tension, courant, fréquence du réseau électrique). Par précaution, en cas de danger, les adaptateurs secteur servent de dispositif de sectionnement de l'alimentation 230 V. Ils doivent être situés à proximité de l'appareil et être aisément accessibles.



Cet appareil a été conçu en vue de son raccordement sur le réseau téléphonique public commuté de Belgacom. Utilisez uniquement le cordon téléphonique fourni.



Pour votre sécurité ne placez jamais votre combiné sur la base sans ses batteries, ou sans sa trappe batterie, vous risquez un choc électrique.

Pour ne pas risquer d'endommager votre combiné, utilisez uniquement des batteries du type NiMH 1.2 V 650 mAh rechargeables homologuées de format AAA, n'utilisez jamais de piles non rechargeables. Placez les batteries dans le logement batteries du combiné en respectant la polarité.



Rapportez les batteries défectueuses ou usagées aux endroits prévus à cet effet; ne les jetez en aucun cas à la poubelle !



Votre téléphone DECT dispose d'une portée radio d'environ 50 mètres en intérieur et jusqu'à 300 mètres dans un espace dégagé. La présence immédiate de masses métalliques (d'une télévision par exemple) ou de tout appareil électrique est susceptible de réduire la portée.



Certains équipements médicaux, sensibles ou sécuritaires peuvent être perturbés par les transmissions radio de votre appareil; dans tous les cas, nous vous invitons à respecter les recommandations de sécurité.



Dans les zones à risque d'orages fréquents, nous vous conseillons de protéger votre ligne téléphonique avec un dispositif de protection contre les surtensions électriques.

**Cet équipement n'est pas fonctionnel en cas de coupure secteur. Pour les appels d'urgence utilisez un poste alimenté par la ligne téléphonique.**



Le marquage CE atteste de la conformité du produit aux exigences essentielles de la directive 1999 / 5 / CE du Parlement et du Conseil Européen concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunication, pour la sécurité et la santé des usagers, pour les perturbations électromagnétiques. En complément, il utilise efficacement le spectre de fréquences attribué aux communications terrestres et spatiales pour éviter les interférences dommageables.

# Table des matières

<b>Mise en service</b>	<b>4</b>	<i>Modifier le numéro de terminal</i>	18
Découverte	4	<b>Journal</b>	<b>20</b>
<i>Votre base</i>	4	Consulter le journal des appels reçus ou émis	20
<i>Votre combiné</i>	4	Appeler le dernier numéro composé (BIS)	20
<i>Raccordement de la base</i>	5	Appeler un numéro figurant dans le journal des appels émis ou reçus	20
<i>Mise en service du combiné</i>	6	<i>Consulter le journal des événements</i>	20
<i>Remplacement des batteries</i>	6	<b>Accessoires</b>	<b>21</b>
<i>Choix de la langue</i>	6	Le réveil	21
<b>Téléphoner</b>	<b>7</b>	<i>Réglage du réveil</i>	21
Guide d'installation	7	Activer ou désactiver le réveil	21
Effectuer un Appel	7	Modifier l'heure du réveil	21
Recevoir un appel	7	Modifier la sonnerie du réveil	21
Terminer un appel	7	Le timer	22
En cours d'appel	7	Modifier le temps de décompte du timer	22
<i>Mains-libres</i>	7	Modifier la sonnerie du timer	22
<i>Transfert</i>	8	Afficher ou masquer le temps de décompte du timer	22
<i>En cours de communication</i>	8	Les alertes anniversaire ou agenda	23
<i>Accéder au répertoire ou au journal</i>	9	<i>Ajouter une nouvelle alerte anniversaire (ou agenda)</i>	23
<i>Mode secret</i>	9	Consulter une alerte anniversaire (ou agenda)	23
<b>Prise en mains</b>	<b>10</b>	Modifier ou supprimer une alerte anniversaire (ou agenda)	23
Naviguer dans les menus	10	<b>Intercommunication</b>	<b>24</b>
<i>Le navigateur</i>	10	Communication entre 2 combinés	24
<i>Utilisation à l'aide des menus et des touches</i>	10	Transférer tout ou partie du répertoire à un autre combiné	24
<b>Répertoire</b>	<b>11</b>	Surveiller une pièce	25
Consulter le répertoire	11	<b>Sécurité</b>	<b>26</b>
Créer une fiche	11	Verrouiller / déverrouiller le clavier	26
Appeler à l'aide du répertoire	12	Programmer un numéro d'urgence	26
Rechercher un correspondant	12	Modifier le code de la base	26
<i>Réaliser une recherche rapide</i>	12	Définir la durée de crédit temps	27
<i>Réaliser une recherche affinée</i>	12	Définir des préfixes interdits - Restrictions d'appels	27
Modifier une fiche	13	Autoriser la communication à trois	28
Effacer une fiche	13	<b>Sonneries</b>	<b>29</b>
<b>Service SMS - Mini-messages</b>	<b>14</b>	Activer / désactiver le mode silence	29
Envoyer un message	14	Modifier la sonnerie	29
<i>Ecrire le message</i>	14	Activer ou désactiver les bips	29
<i>Réaliser l'envoi</i>	15	<b>Réglages</b>	<b>30</b>
Lire un message	16	Programmer une touche	30
Visualiser l'état de la mémoire	17	Modifier la date et l'heure	30
Vider une boîte SMS	17	Régler le contraste	30
<b>Réglages SMS</b>	<b>18</b>	Raccrocher ou décrocher automatiquement	30
Modifier les numéros de centre SMS	18		
<i>Choisir le centre SMS d'émission</i>	18		
Numéro de terminal	18		

Guide d'installation	30
Numéro de Messagerie (Phonemail)	31
Modifier la langue	31
<b>Réglages avancés /</b>	
<b>Gestion du combiné</b>	<b>31</b>
Inscrire un nouveau combiné sur une base	31
Modifier la priorité de la base	31
Réinitialiser le combiné	32
Inscription personnalisée de votre nouveau combiné sur une base	32
Renommer le combiné	33
<b>Réglages avancés /</b>	
<b>Gestion de la base</b>	<b>33</b>
Mettre en mode appairage la base à partir d'un combiné	33
Réinitialiser la base	33
Supprimer l'inscription d'un combiné	34
Renommer la base	34
<b>Réglages avancés /</b>	
<b>Gestion de ligne</b>	<b>34</b>
Modifier le type réseau	34
Modifier le type de numérotation	34
Modifier la durée de flash (touche R)	35
Définir un préfixe PABX	35
2ème Appel	36
Numéro Appellant	36
<b>Annexes</b>	<b>37</b>
Entretien	37
Incidents	37
<b>Caractéristiques techniques</b>	<b>38</b>
Etat initial	38
Caractéristiques	38
<b>Informations relatives à l'environnement</b>	<b>39</b>
<b>Garantie</b>	<b>40</b>

## Mise en service

### Découverte

Placez le coffret devant vous, ouvrez l'emballage et vérifiez que les éléments suivants s'y trouvent:

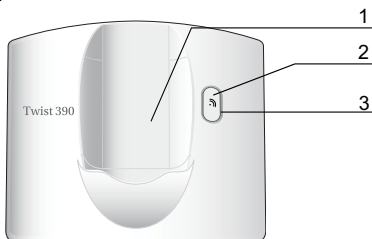
- une base,
- un combiné,
- une trappe batterie,
- un bloc secteur équipé,
- un cordon de raccordement au réseau téléphonique,
- deux batteries rechargeables,
- ce livret utilisateur.

Dans le cas où vous auriez acheté un pack DUO, vous trouverez en supplément pour chaque combiné supplémentaire :

- un chargeur de bureau équipé de son bloc d'alimentation,
- une trappe batterie,
- deux batteries rechargeables.

### Votre base

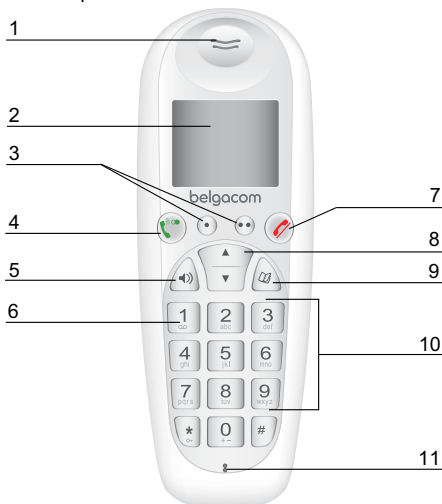
Elle s'intégrera facilement dans votre environnement familial.



1. Emplacement du combiné.
2. Bouton de la base:  
*Appui court* : recherche des combinés (paging).  
*Appui long* : appairage des combinés.
3. Voyant secteur:  
*Voyant fixe bleu* : Sous tension.  
*Voyant clignotant bleu* : combiné en ligne, recherche des combinés, appairage des combinés.

### Votre combiné

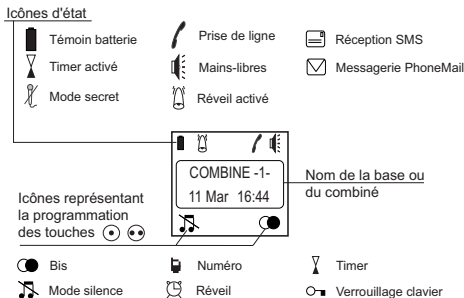
De conception ergonomique, vous apprécierez son maintien et sa qualité lors de vos conversations avec vos correspondants.



1. Haut-Parleur.
2. Ecran.
3. Touches programmables.
4. décrocher / Mains-libres / Bis (appui long).
5. Touche mains-libres.
6. Accès à la messagerie Phonemail (appui long)\*
7. Raccrocher.
8. Navigateur.
9. Touche accès rapide au répertoire.
10. Clavier alphanumérique.
11. Microphone.
12. Au dos du combiné, haut parleur.

\* Le numéro de messagerie est programmable. Pour le modifier, reportez-vous à la page 31.

## L'écran : interface visuelle de votre combiné



## Autres icônes:



Lorsque votre icône de charge batterie est au minimum, l'éclairage de votre écran est supprimé, le niveau audio de la fonction mains-libres est diminué jusqu'au prochain cycle de recharge.

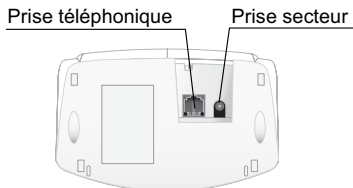
## Raccordement de la base



Avant d'effectuer les connexions, veuillez consulter les consignes de sécurité placées au début du présent livret d'utilisation.

Sur le dessous de la base encliquetez la prise téléphonique dans son logement (comme indiqué sur l'illustration) et reliez l'autre extrémité du cordon à la prise téléphonique murale.

Raccordez l'extrémité du cordon du bloc secteur sur le dessous de la base et le bloc secteur à la prise secteur. Le voyant de présence secteur situé sur la base est allumé vert.



## Mise en service

### Mise en service du combiné

Insérez les batteries une à une en respectant la polarité de celles-ci comme indiqué sur l'étiquette présente dans le combiné. Remplacez la trappe sur le combiné en poussant vers le haut jusqu'à sa complète fermeture.

Retirez le film de protection de l'écran, placez le combiné sur la base pour effectuer une charge complète des batteries.

L'icône de charge est activée sur l'écran, elle vous signale l'état de la charge.



*A la première utilisation pour garantir une charge optimale, laissez le combiné sur la base pendant au moins 20 heures. Pendant la charge, les batteries peuvent s'échauffer. Cet état est tout à fait normal et sans danger.*

### Remplacement des batteries

Arrêtez le combiné. Retournez le pour rendre la trappe des batteries accessible.

Enlevez la trappe des batteries.

Retirez les anciennes batteries, insérez les batteries neuves une à une en respectant la polarité de celles-ci.



Remplacez la trappe batterie.






Les batteries usagées doivent être mises au rebut, conformément aux instructions de recyclage du chapitre «Informations relatives à l'environnement» de ce livret.



*Pour ne pas risquer d'endommager votre combiné, utilisez uniquement des batteries du type NiMH 1.2 V 650 mAh rechargeables homologuées de format AAA, n'utilisez jamais de piles non rechargeables.*

### Choix de la langue

Afin de pouvoir utiliser votre téléphone plus facilement, nous vous conseillons de modifier la langue (anglais standard).

1. Appuyez sur la touche . Sélectionnez **Settings** à l'aide des touches **▲** et **▼**, appuyez sur **Confirm** .
2. Sélectionnez **Language** à l'aide des touches **▲** et **▼**, appuyez sur **Confirm** .
3. Sélectionnez la langue désirée à l'aide des touches **▲** et **▼**, appuyez sur **Confirm** .
4. Appuyez sur la touche  pour revenir à l'état de veille.

Pour modifier la langue par la suite, reportez-vous au paragraphe "Modifier la langue", page 31.



## Guide d'installation

Après l'installation des batteries, une aide est activée automatiquement. Elle consiste à vous proposer un réglage assisté de certains paramètres de votre téléphone.


- la date et l'heure,
- le nom du combiné,
- la sonnerie appel extérieur.



Prenez contact avec votre opérateur pour connaître les services qu'il met à votre disposition (présentation du numéro, SMS, etc.) il vous communiquera ses conditions tarifaires.


## Effectuer un Appel

Composez le numéro de votre correspondant à l'aide du clavier.

Appuyez sur la touche verte  de votre combiné pour appeler.



*Vous pouvez également effectuer un appel de la façon suivante :*





- Appuyez sur la touche verte  pour prendre la ligne.
- Composez le numéro de votre correspondant.


En cours de communication, vous pouvez augmenter ou diminuer le volume d'écoute du combiné en appuyant sur les touches ▲, ▼ du navigateur.

## Recevoir un appel


Décrochez en appuyant sur la touche verte  ou .

Pour arrêter la sonnerie, appuyez sur la touche rouge  ou .

## Terminer un appel

Appuyez sur la touche rouge .

## En cours d'appel


Pendant la communication, vous avez accès à plusieurs options en appuyant sur **Option** .

Choisissez parmi la liste ci-après l'option désirée :

- **Mains-libres** : activer le haut parleur du combiné.
- **App. Combiné** : transférer l'appel vers un autre combiné vers apparié sur votre base.
- **Second appel** : émettre un second appel.
- **Secret** : couper le microphone de votre combiné.
- **Répertoire** : accéder au répertoire.
- **Journal** : accéder au journal.

## Mains-libres


### Pour activer le mode mains-libres :

- Appuyez sur la touche mains-libres .

Ou

- Appuyez sur **Option** .  
Sélectionnez **Mains-libres** avec les touches ▲  
ou ▼. Appuyez sur **Activer** .





OU

- Appuyez sur la touche verte .

Le message **Mains-libres activé** apparaît sur l'écran. Augmentez ou diminuez le volume sonore avec les touches ▲ ou ▼.

## Téléphoner


### Pour désactiver le mode mains-libres :


- Appuyez sur la touche mains-libres ,  
OU
- Appuyez sur **Option** .  
Sélectionnez **Mains-libres** avec les touches ▲  
ou ▼. Appuyez sur **Désactiver** .
- OU
- Appuyez sur la touche verte .


Le message **Mains-libres désactivé** apparaît sur l'écran.


### *Transfert*


En cours de communication, appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **App. Combiné**. Appuyez sur **Valider** .

Sélectionnez le combiné à appeler. Appuyez sur **Appeler** .

Le combiné appelé sonne, au décroché du combiné, transférez l'appel en appuyant sur la touche rouge .


Pour reprendre l'appel avant le décroché du combiné appelé, appuyez sur la touche **Option** .

Sélectionnez **Racc en cours**. Appuyez sur **Activer** .

### *En cours de communication*

#### Réception d'un second appel






En cours de communication, un bip sonore émis par votre opérateur et le témoin de réception des appels clignote rouge pour vous informer qu'un second appel est en attente. Un écran affiche les coordonnées de ce second correspondant en attente.

Appuyez sur **Accepter**  pour prendre ce nouvel appel.

Votre premier correspondant bascule en attente et vous pouvez dialoguer avec le second correspondant.

#### Emission second appel


En cours de communication, appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Second appel**. Appuyez sur **Valider** .  
Sélectionnez le numéro de votre correspondant dans le répertoire en appuyant sur  ou . Sélectionnez la fiche en question puis appuyez sur **Valider** , ou composez le numéro à l'aide du clavier et appuyez sur **Appeler** .

Le second appel est alors lancé, le premier appel passe en attente.


#### Pour basculer d'un appel à l'autre


Appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Alterner**. Appuyez sur **Activer** .

L'appel en cours passe alors en attente et vous reprenez en ligne le second appel.


## Pour arrêter un appel et continuer l'autre

Appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Racc en cours**. Appuyez sur **Activer** .


L'appel en cours est alors terminé définitivement et vous reprenez en ligne le second appel.


## Pour faire une conférence à 3 (les 2 appels et vous)










Appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Conf à 3**. Appuyez sur **Activer** .


Vous pouvez alors dialoguer avec les 2 correspondants en même temps.


Pour terminer la conférence à 3, appuyez sur la touche rouge .


*La gestion des doubles appels peut également se faire à l'aide de la touche .*

- *Accepter un second appel entrant :  + .*
- *Réaliser un second appel en cours de communication :  + numéro de votre correspondant.*
- *Basculer d'un appel à l'autre :  + .*
- *Arrêter un appel et basculer vers l'appel en attente :  + .*
- *Faire une conférence à 3 :  + .*

## *Accéder au répertoire ou au journal*


En cours de communication, appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Répertoire** ou **Journal**. Appuyez sur **Valider** .


Revenez dans le menu de communication à l'aide de la touche .

## *Mode secret*


### Pour activer le mode secret :


En cours de conversation, appuyez sur **Option** .


Sélectionnez **Secret**. Appuyez sur **Activer** .

Le message **Micro coupé** apparaît sur l'écran et l'icône  clignote.

### Pour désactiver le mode secret :

Appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Secret**. Appuyez sur **Désactiver** .

Le message **Micro activé** apparaît sur l'écran et l'icône  disparaît.

## Prise en mains

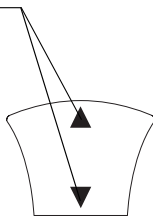
### Naviguer dans les menus

#### Le navigateur

**Le navigateur** : élément de sélection rapide

Naviguer dans les menus

Modifier l'état d'un menu




#### Utilisation à l'aide des menus et des touches

Pour accéder à la liste des menus, appuyez sur la touche ▲ ou ▼.

Utilisez le navigateur pour sélectionner rapidement le menu désiré.

- Sélectionnez le menu de votre choix en appuyant sur les touches du navigateur ▲ ou ▼.
- Pour rentrer dans le menu sélectionné, appuyez sur la touche ●.
- Pour revenir au menu précédent, appuyez sur la touche ●●.
- Dans le menu, sélectionnez les fonctions en appuyant sur les touches de navigateur ▲ ou ▼ et mémorisez les réglages modifiés en appuyant sur la touche ●.
- Une fois que vous avez sélectionné ou réglé la fonction, vous pouvez revenir au menu précédent (touche ●) ou quitter le menu (touche ●✎).



La touche  permet d'accéder directement au Répertoire.

**Exemple:** modifiez la sonnerie du combiné pour les appels externes:

1. Appuyez sur les touches ▲ ou ▼ pour accéder à la liste des menus.
2. Sélectionnez **Sonneries** avec la touche ▲ ou ▼, appuyez sur la touche ● pour entrer dans le menu.
3. Sélectionnez **Appel extérieur**, appuyez sur la touche ● pour entrer dans le menu.
4. Sélectionnez la mélodie du combiné en utilisant les touches ▲ ou ▼, appuyez sur la touche ● pour valider votre choix.
5. Appuyez sur **Volume** ●. Réglez le volume de la sonnerie à l'aide des touches ▲ et ▼, appuyez sur **Valider** ●.
6. Appuyez sur la touche ●✎ pour quitter le menu.

Vous pouvez enregistrer 150 fiches dans votre répertoire téléphonique.

Chaque fiche peut contenir un nom de votre correspondant sur 16 caractères (espace inclus), son numéro téléphonique sur 24 chiffres et une icône caractérisant le type de numéro (travail, domicile, mobile...).

## Consulter le répertoire

Allez dans le menu **Répertoire**.

La liste des fiches contenues dans votre répertoire apparaît classée par ordre alphabétique.



À la première utilisation de votre répertoire, seul **Nouveau** apparaît dans la liste.

Sélectionnez la fiche que vous voulez consulter. Confirmez par **OK**.

Une fois la fiche à l'écran, appuyez sur **Option** pour faire apparaître l'ensemble des actions que vous pouvez réaliser à partir de la fiche :

- **Consulter** : visualiser les données de la fiche.
- **Appeler** : pour appeler le numéro correspondant à la fiche.
- **Modifier** : pour modifier la fiche (nom, numéro, icône).
- **Rechercher** : pour rechercher une autre fiche.
- **Envoyer SMS** : pour envoyer un SMS à un numéro correspondant à la fiche.
- **Sonnerie** : pour affecter une sonnerie spécifique à votre combiné chaque fois que ce numéro vous appellera (service présentation du numéro obligatoire).
- **Autre Numéro** : pour entrer un nouveau numéro pour le même nom.

- **Nouveau** : pour créer une nouvelle fiche dans votre répertoire.
- **Effacer** : pour effacer la fiche de votre répertoire.

Sélectionnez l'action que vous souhaitez réaliser. Appuyez sur **Valider**.

## Créer une fiche

Correspondance des touches du clavier alphanumérique.


	1
	A, B, C, a, b, c, 2
	D, E, F, d, e, f, 3
	G, H, I, g, h, i, 4
	J, K, L, j, k, l, 5
	M, N, O, m, n, o, 6
	P, Q, R, S, p, q, r, s, 7
	T, U, V, t, u, v, 8
	W, X, Y, Z, w, x, y, z, 9
	caractères spéciaux
	espace, 0, /, +, @, -, \$, &, %
	#, ,, ", ., ;, !, ?, ', (, ), _


Allez dans le menu **Répertoire**.


Sélectionnez **Nouveau**. Appuyez sur **Valider**.


## Répertoire

Entrez le nom de votre correspondant (16 caractères).








En cas d'erreur, appuyez sur **Effacer**  pour effacer lettre à lettre.

En fin de saisie, appuyez sur **Valider** .

Entrez maintenant le numéro de votre correspondant (24 chiffres). En cas d'erreur, appuyez sur **Effacer**  pour effacer chiffre à chiffre.



En fin de saisie, appuyez sur **Valider** .

Sélectionnez une icône pour ce numéro, vous pouvez spécifier :

- Pour un numéro de téléphone de domicile 
- Pour un numéro de téléphone de travail 
- Pour un numéro de téléphone du mobile 
- Pour un numéro de FAX 
- Pour différencier des numéros ,  ou .


Appuyez sur **Valider** .

Les informations saisies apparaissent sur votre écran.

- Pour corriger ces informations, appuyez sur **Retour** .
- Les informations sont exactes. Appuyez sur **Valider** .



## Appeler à l'aide du répertoire

Allez dans le menu **Répertoire**.

Sélectionnez votre correspondant puis appuyez sur la touche verte .

## Rechercher un correspondant

Lorsque vous consultez la liste de votre répertoire, vous pouvez rechercher un correspondant en :



- naviguant dans la liste du répertoire avec les touches , ,
- utilisant la recherche rapide,
- utilisant la recherche affinée.


### Réaliser une recherche rapide

Dans la liste de votre répertoire, appuyez successivement sur la touche du clavier correspondant à la première lettre du nom que vous recherchez de manière à la faire apparaître en haut de l'écran.

Une fois la première lettre du nom affichée, attendez une seconde. Le répertoire se place dans la liste au niveau du premier nom commençant par cette lettre.

### Réaliser une recherche affinée

Dans le menu répertoire, appuyez sur la touche  puis sur **Option** .

Sélectionnez **Rechercher**. Appuyez sur **Valider** .

Entrez les deux premières lettres du correspondant que vous recherchez.

Le répertoire se positionne dans la liste au niveau du nom le plus proche de ces deux caractères.

## Modifier une fiche

Pour modifier une fiche, entrez dans le répertoire, sélectionnez la fiche à modifier et confirmez par la touche **⊙** pour l'afficher à l'écran.

Appuyez sur **Option** **⊙**.

Sélectionnez **Modifier**. Appuyez sur **Valider** **⊙**.

Vous entrez dans l'écran de saisie du nom.

- Les informations sont exactes. Appuyez sur **Valider** **⊙**.
- Pour corriger le nom, appuyez sur **Effacer** **⊕** pour effacer. Entrez votre correction. Appuyez sur **Valider** **⊙**.

Vous entrez dans l'écran de saisie du numéro. Le curseur est positionné en fin de numéro.

- Les informations sont exactes. Appuyez sur **Valider** **⊙**.
- Pour corriger le numéro, appuyez sur **Effacer** **⊕** pour effacer. Entrez le nouveau numéro et appuyez sur **Valider** **⊙**.

Sélectionnez une icône en fonction du type de numéro entré. Appuyez sur **Valider** **⊙**.

La fiche comportant vos modifications apparaît à l'écran.

- Pour corriger les informations, appuyez sur **Retour** **⊕**.
- Les informations sont exactes. Appuyez sur **Valider** **⊙**.

## Effacer une fiche

Pour effacer une fiche, entrez dans le répertoire, sélectionnez la fiche, confirmez par **Consulter** **⊙** pour l'afficher à l'écran. Appuyez sur **Option** **⊙**.

Sélectionnez **Effacer**. Appuyez sur **Valider** **⊙**.

Un écran de confirmation vous demande de valider la suppression de la fiche.

- Pour ne pas effacer la fiche, appuyez sur **Non** **⊕**.
- Pour effacer la fiche, appuyez sur **Oui** **⊙**. La fiche est supprimée du répertoire.

## Service SMS - Mini-messages


Votre téléphone DECT vous permet d'envoyer, de recevoir et d'effectuer le suivi de messages SMS (appelé mini-messages).

En fonction des services proposés par votre opérateur, vous avez la possibilité d'envoyer des messages SMS, qui seront envoyés soit à un autre téléphone filaire équipé d'une fonction SMS, soit à un téléphone mobile.


Les fonctions émission et réception de SMS présentes dans votre téléphone, ne sont effectives que si votre opérateur propose le service correspondant à ses abonnés.

### Envoyer un message

#### Écrire le message

Allez dans le menu **Sms / Rédiger SMS**. Appuyez sur **Valider** .

Saisissez le texte du message par appuis successifs sur les touches correspondantes.

Les majuscules sont accessibles après un appui long sur la touche .

Correspondance des touches du clavier alphanumérique en fonction du mode majuscules ou minuscules activé.



, 1, #, ,, , , ;, ?, \_ , \*



a, b, c, 2



d, e, f, 3



g, h, i, 4



j, k, l, 5



m, n, o, 6



p, q, r, s, 7



t, u, v, 8



w, x, y, z, 9



caractères spéciaux




espace, 0, /, +, @, -, \$, &, %





#

### Faire une correction


En cas d'erreur, appuyez sur **Effacer**  pour effacer lettre à lettre.

Vous pouvez également revenir dans le texte pour effacer des caractères ou en insérer de nouveaux.



Placez le curseur au niveau où vous voulez insérer ou supprimer un caractère. Appuyez sur **Option** .

Sélectionnez **Insér. caract.** ou **Eff. caract.**. Appuyez sur **Valider** .

### Majuscule / Minuscule

Appuyez sur **Option** . Sélectionnez **Majuscule** ou **Minuscule**. Appuyez sur **OK**.

### Caractères spéciaux

Appuyez sur la touche , choisissez le caractère voulu, validez par .



### Liste des caractères spéciaux :

1	2	3	4	5	6	7	8
.	@	↵	,	'	"	#	
-	(	)	:	;	¿	?	¡
!	+	-	*	/	<	=	>
€	\$	£	¥	&	%	§	à
ä	â	æ	Ä	Á	Æ	é	è
É	í	ñ	Ñ	ò	ö	Ø	ö
ø	ù	ü	Ü	Ç	β	Γ	Δ
Θ	Λ	Ξ	Π	Σ	Φ	Ψ	Ω
∧	{	}	\	[	~	]	

### Réaliser l'envoi

En fin de saisie du texte, appuyez sur **Option** (⊙) pour choisir le type d'envoi.

Vous avez la possibilité de choisir parmi les opérations suivantes :

- **Envoyer** : pour réaliser un envoi simple.
- **Mémoriser** : pour sauvegarder votre texte sous forme de brouillon.
- **Annuler SMS** : pour supprimer définitivement le texte que vous venez de saisir.
- **Envoi +** : pour réaliser un envoi en spécifiant des options (reportez-vous au paragraphe "**Réaliser un envoi +**", page 15).


### Réaliser un envoi simple

Sélectionnez **Envoyer**. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisissez ou recherchez le numéro de votre destinataire.

- Saisissez le numéro à l'aide du clavier. Appuyez sur **Valider** (⊙).

ou

- Si votre correspondant a une fiche dans le répertoire, appuyez sur  (⊙) (**reportez-vous au paragraphe "Rechercher un correspondant", page 12**). Confirmez par **Valider** (⊙). Le numéro de votre correspondant s'affiche. Confirmez par (⊙).

Un écran de validation de l'envoi apparaît.

- Si les données sont exactes. Appuyez sur **Valider** (⊙).
- Pour changer le numéro d'envoi, modifier ou corriger le texte de votre message. Appuyez sur **Modifier** (⊙).

En fin d'envoi:

- Pour conserver le message, appuyez sur **Oui** (⊙).
- Pour ne pas conserver le message, appuyez sur **Non** (⊙).

### Réaliser un envoi +

Vous pouvez modifier les options suivantes, en fonction des services offerts par votre opérateur.

- *Demander une notification de réception.*
- *Indiquer une période de validité.*

Sélectionnez **Envoi +**. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisissez le numéro de votre correspondant de la même manière que pour un envoi simple (voir paragraphe précédent). Appuyez sur **Valider** (⊙).

Répondez ensuite aux questions posées.

Une fois terminé, un écran récapitule le numéro de votre destinataire.

## Service SMS - Mini-messages

- Pour corriger, appuyez sur **Modifier** (↩).
- Les données sont exactes. Appuyez sur **Valider** (✓).

En fin d'envoi:

- Pour conserver le message, appuyez sur **Oui** (✓).
- Pour ne pas conserver le message, appuyez sur **Non** (↩).

### En cas d'échec à l'envoi

Appuyez sur **Suite** (➡).

Un écran vous propose alors différentes options :

- **Mémoriser** : pour sauvegarder votre message sous forme de brouillon.
- **Réessayer** : pour tenter un nouvel envoi.
- **Effacer SMS** : pour supprimer définitivement votre SMS.
- **Voir destinataire** : pour vérifier le numéro d'envoi et renvoyer le SMS.
- **Modifier SMS** : pour changer le type d'envoi, le numéro d'envoi ou votre texte.

Choisissez une action. Appuyez sur **Valider** (✓).

### Lire un message

Dans votre téléphone, vous disposez de 4 dossiers différents dans lesquels sont stockés vos SMS.

- **Non lus** : rassemble les messages reçus qui n'ont pas encore été lus.
- **Archivés** : rassemble les messages déjà lus que vous avez choisi de conserver.
- **Envoyés** : rassemble les messages que vous avez envoyés et dont vous avez souhaité conserver une copie.

- **Brouillons** : rassemble les messages que vous avez écrits et qui n'ont pas encore été envoyés.

Allez dans **Sms / Lire SMS**.

Une liste présentant les différents dossiers apparaît. Entre parenthèses se trouve le nombre de messages figurant dans chaque dossier.

Sélectionnez le dossier dans lequel se trouve le message que vous souhaitez consulter. Appuyez sur **Valider** (✓).

La liste des messages contenus dans le dossier est alors affichée du plus récent au plus ancien.

Les 4 premiers chiffres indiquent :

- l'heure d'arrivée (sous la forme 12:00) pour les messages reçus dans la journée,
- la date d'arrivée (sous la forme 30/01) pour les messages reçus précédemment ou antérieurement.

Les caractères suivants indiquent l'émetteur du message si celui-ci est connu.

Sélectionnez le message que vous souhaitez consulter, appuyez deux fois sur la touche (↩).

Le texte du message s'affiche à l'écran.

Pour revenir au début du message appuyez sur la touche (↩).

Pour revenir à la liste des messages, revenez au début du message et appuyez sur la touche (↩).

### Gérer les messages après lecture

Une fois le message lu, appuyez sur **Option** (⊙) et choisissez :

- **Répondre** : pour écrire un SMS en réponse.
- **Archiver** : pour conserver ce message.
- **Transférer** : pour faire suivre ce message à un nouveau correspondant.
- **Appeler** : pour appeler le numéro émetteur du SMS.
- **Num. vers Rép.** : pour sauvegarder le numéro émetteur du SMS dans votre répertoire.
- **Activer Loupe** ou **Désact. loupe**: voir le paragraphe, ci-avant.
- **Effacer** : pour supprimer définitivement ce SMS.

Sélectionnez l'option que vous souhaitez avec les touches ▲ ou ▼. Appuyez sur **Valider** (⊙).

### Visualiser l'état de la mémoire

*Vous pouvez stocker 30 messages SMS différents. Ceux-ci peuvent être répartis indifféremment entre les différents dossiers.*

*Une fois que le nombre de SMS stocké est de 30, un message d'information vous indiquera que votre téléphone ne peut plus stocker de nouveaux SMS.*

Allez dans le menu **Sms / Mémoire**.

Un écran indique le nombre de messages figurant dans chacun des dossiers (Non lus, Archivés, Envoyés et Brouillons). Il vous indique aussi le nombre total de messages stockés dans la mémoire et le nombre d'emplacements disponibles.

### Vider une boîte SMS

*Cette fonction permet d'effacer tous les messages contenus dans une boîte. Pour effacer les messages un par un reportez-vous au paragraphe "Gérer les messages après lecture", page 17.*

Allez dans le menu **Sms / Vider Boîte SMS**.

Sélectionnez la boîte que vous souhaitez vider. Appuyez sur **Valider** (⊙) pour supprimer tous les messages inclus dans la boîte sélectionnée.

Un écran de confirmation de suppression apparaît :

- Appuyez sur **Non** (⊙) pour ne pas vider la boîte.
- Appuyez sur **Oui** (⊙) pour vider la boîte.

## Réglages SMS

### Modifier les numéros de centre SMS

Cette fonction permet de modifier les numéros des centres SMS (selon opérateur). Vous pouvez définir jusqu'à 4 numéros de centre SMS en réception et un en émission.

Par défaut le numéro d'émission est programmé dans le centre SMS 2 et le numéro de réception dans le centre SMS 1.

Allez dans **Sms / Réglages / Centres SMS**.

Sélectionnez le centre SMS pour lequel vous souhaitez saisir ou modifier le numéro. Appuyez sur

**Valider** (OK).

Un écran d'information indique le numéro du centre SMS.

- Pour changer le numéro, appuyez sur **Modifier** (↻). Entrez le nouveau numéro dans l'écran de saisie et appuyez sur **Valider** (OK).
- Pour conserver le numéro, appuyez sur **Valider** (OK).

### Choisir le centre SMS d'émission

Allez dans **Sms / Réglages / Centres SMS / Priorité émiss..**

- Pour changer le centre SMS en émission, appuyez sur **Modifier** (↻). Sélectionnez le centre désiré avec les touches ▲ ou ▼ et appuyez sur **Valid.** (OK).
- Pour conserver le centre SMS actuel, appuyez sur **Valider** (OK).

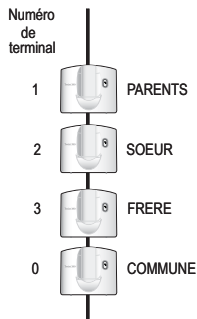
### Numéro de terminal

Ce numéro est configuré en usine pour votre réseau et vous n'avez normalement pas besoin de le modifier. Cependant, si plusieurs terminaux SMS sont installés sur votre ligne, ils doivent avoir des numéros de terminaux différents. Vous devez modifier le numéro de terminal de l'un d'eux.

### Modifier le numéro de terminal

Si vous avez plusieurs appareils de type SMS connectés sur la même ligne téléphonique, vous devez attribuer un numéro de terminal différent à chacun des appareils. N'oubliez pas de communiquer à vos correspondants le numéro du terminal sur lequel vous désirez recevoir vos messages.

Ligne téléphonique  
0123456789



Exemple pour un message SMS destiné à l'appareil SOEUR votre correspondant enverra son SMS au :

0123456789 2

(Numéro de la ligne téléphonique suivi du numéro de terminal).



*Si votre correspondant oublie de numéroté le numéro du terminal, le message SMS sera envoyé sur le terminal par défaut 0.*

*Si aucun appareil n'est paramétré avec un numéro de terminal 0, le message vous parviendra sous la forme d'un message vocal.*



***Si vous n'attribuez pas de numéro de terminal différent à chaque appareil de type SMS connecté sur la même ligne, vous ne pourrez pas recevoir de SMS.***

Allez dans **Sms / Réglages / Num. Terminal**.

Un écran d'information indique le numéro actuel du terminal SMS du téléphone.

- Pour changer le numéro, appuyez sur **Modifier** (↻). Sélectionnez le nouveau numéro (compris 0 à 9). Appuyez sur **Valider** (✓).
- Pour conserver le numéro de terminal, appuyez sur **Valider** (✓).

### Consulter le journal des appels reçus ou émis


Allez dans **Journal / Appels reçus** ou **Appels émis**.

L'écran de présentation du dernier appel reçu ou émis apparaît.


*Cet écran présente les informations suivantes (selon opérateur et abonnement) :*

- *le nom complet de votre correspondant s'il est enregistré dans votre répertoire,*
- *le numéro de téléphone, la date, l'heure et la durée de la communication.*




*Les appels sont classés par ordre chronologique, du plus récent au plus ancien.*

En appuyant sur **Option** , vous avez accès aux différentes actions que vous pouvez réaliser :

- **Appeler** : Appeler le numéro.
- **Num. vers Rép.** : Enregistrer le nom et le numéro dans le répertoire.
- **Envoyer SMS** : Envoyer un SMS à votre correspondant.
- **Effacer tous** : Effacer tous les appels.
- **Effacer** : Effacer l'appel en cours de consultation.
- **Consulter** : Revoir l'appel sélectionné.


Pour revenir à l'écran de consultation de l'appel, appuyez sur **Retour** .

### Appeler le dernier numéro composé (BIS)

Depuis l'écran de veille, appuyez et maintenez la touche verte  jusqu'à l'apparition de l'écran Journal. Relâchez la touche , le dernier numéro composé apparaît. Appuyez de nouveau sur la touche verte . Le numéro est automatiquement composé.



### Appeler un numéro figurant dans le journal des appels émis ou reçus


Allez dans **Journal / Appels reçus** ou **Appels émis**.

Sélectionnez le numéro à appeler, appuyez sur la touche verte .

### Consulter le journal des événements

Si pendant votre absence un ou plusieurs événements nouveaux sont survenus, un écran d'information "**NOUVEAUX EVENEMENTS** Voulez vous consulter?" apparaît.

- Pour ne pas consulter tout de suite le journal, appuyez sur **Non** .
- Pour consulter le journal des événements, appuyez sur **Oui** .

Sélectionnez l'événement. Appuyez sur **Valider** .

Vous avez à votre disposition de nombreuses fonctionnalités supplémentaires dans ce menu :

- **Réveil** : pour utiliser votre combiné comme un réveil.
- **Agenda** : le combiné sonnera à la date et à l'heure programmées pour vous rappeler un rendez-vous<sup>2</sup>.
- **Anniversaire** : le combiné sonnera à la date et à l'heure programmées en vous rappelant le nom de la personne dont vous voulez souhaiter l'anniversaire.
- **Timer** : pour vous rappeler un événement (au bout de quelques minutes ou quelques heures).


### Le réveil

Au déclenchement du réveil la sonnerie choisie est diffusée pendant 60 secondes par le haut-parleur du combiné et un écran d'alerte est affiché. Arrêtez l'alerte en appuyant sur une touche du combiné.


### Réglage du réveil


Allez dans **Accessoires / Réveil**.

Un écran d'information vous indique l'état du réveil.

- Pour conserver ces réglages, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier l'heure du réveil ou l'état du réveil (actif ou inactif), appuyez sur les touches **▲** ou **▼** du navigateur.  
Une liste vous indiquant les différents réglages apparaît.


### Activer ou désactiver le réveil


Sélectionnez **Activer** ou **Désactiver**. Appuyez sur **Valider** .

L'écran d'information des réglages du réveil apparaît avec le nouvel état. Appuyez sur **Valider** .


### Modifier l'heure du réveil

Sélectionnez **Régler Heure**. Appuyez sur **Valider** .

Saisissez l'heure à laquelle vous souhaitez que le réveil sonne. Appuyez sur **Valider** .

L'écran d'information affiche le nouveau réglage. Appuyez sur **Valider** .



### Modifier la sonnerie du réveil

Sélectionnez **Sonnerie** dans le menu réveil. Appuyez sur **Valider** .

Sélectionnez la sonnerie de votre choix.

Appuyez sur **Volume**  pour accéder à l'écran de réglage du volume.

Appuyez sur **▲** ou **▼** pour augmenter ou diminuer le volume.

Appuyez sur **Valider** . L'écran d'information des réglages du réveil apparaît. Appuyez sur **Valider** .

## Accessoires

### Le timer

A l'échéance de la minuterie, le combiné sonne pendant 60 secondes et l'écran d'alerte est activé.

Arrêtez l'alerte en appuyant sur **Arrêter** (⊙). Le combiné arrête de sonner.



*Les appels que vous recevez sont présentés directement sans interrompre le timer. Si l'échéance du timer survient pendant l'appel, le combiné sonne dès la fin de la communication.*

Allez dans **Accessoires / Timer**.

- Pour lancer le timer sans changer le temps affiché, appuyez sur **Valider** (⊙).
- Pour modifier le temps, appuyez sur les touches ▲ ou ▼ du navigateur.

Une liste vous indiquant les différents réglages apparaît.

### **Modifier le temps de décompte du timer**

Sélectionnez **Régler temps** dans la liste. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisissez le temps désiré. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Appuyez sur la touche (⊙) pour lancer le timer.

### **Modifier la sonnerie du timer**

Si votre timer est actif, vous devez auparavant l'arrêter.

Allez dans **Accessoires / Timer**.

A la question "**Souhaitez vous arrêter le timer ?**", appuyez sur **Oui** (⊙).

Le timer est remis à zéro. Appuyez sur les touches ▲ ou ▼ du navigateur. Sélectionnez **Sonnerie**. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Sélectionnez la sonnerie souhaitée.

Appuyez sur **Volume** (⊙).

Appuyez sur ▲ ou ▼ pour augmenter ou diminuer le volume.

Une fois le volume défini, appuyez sur **Valider** (⊙).

Lancez le timer en appuyant sur la touche (⊙).

### **Afficher ou masquer le temps de décompte du timer**

Sélectionnez **Visibilité** dans le menu Timer. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Appuyez sur les touches ▲ ou ▼ du navigateur pour changer l'état actuel. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Appuyez sur **Retour** (⊙). Le timer est affiché. Appuyez sur la touche **OK** pour le lancer.

Lors de l'accès à la fonction timer, si vous avez un décompte de temps en cours, un écran présente le temps restant.

Vous pouvez arrêter le timer en appuyant sur **Oui** (⊙).



### Les alertes anniversaire ou agenda

Vous pouvez programmer des alertes d'anniversaire ou d'agenda (10 alertes) sur votre téléphone DECT.

#### Ajouter une nouvelle alerte anniversaire (ou agenda)

Allez dans **Accessoires / Anniversaire** (ou **Agenda**) / **Nouveau**.

Saisissez le nom de la personne concernée (ou du rendez-vous) avec le clavier. Pour effacer un caractère, appuyez sur **Effacer** (☹). Appuyez sur

**Valider** (⊙).

Saisissez la date d'anniversaire (ou de rendez-vous). Appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisissez l'heure d'activation de la sonnerie. Appuyez sur **Valider** (⊙).

- Pour corriger, appuyez sur **Retour** (↵).
- Pour conserver les informations, appuyez sur **Valider** (⊙).

#### Consulter une alerte anniversaire (ou agenda)

Sélectionnez **Anniversaire** (ou **Agenda**). Appuyez sur **Valider** (⊙).

Dans l'écran liste des alertes anniversaires (ou agenda), sélectionnez celle que vous souhaitez consulter, appuyez sur **Consulter** (⊙).

#### Modifier ou supprimer une alerte anniversaire (ou agenda)

Sélectionnez celle que vous souhaitez modifier.

Appuyez sur **Consulter** (⊙) pour afficher l'alerte.

Appuyez sur **Option** (⊙).

Vous avez la possibilité de choisir parmi les opérations suivantes :

- **Consulter** : pour voir les données de l'alerte.
- **Modifier** : pour changer le nom ou la date de l'alerte.
- **Effacer** : pour retirer une alerte anniversaire ou agenda.
- **Sonnerie** : pour définir la sonnerie qui sera émise lors de l'activation de l'alerte.
- **Nouveau** : pour créer une nouvelle alerte.

## Intercommunication


Ce menu est relatif à l'utilisation de plusieurs combinés sur une même base et est visible quand au moins deux combinés sont enregistrés sur la base.


### Communication entre 2 combinés




*Pour communiquer entre eux, les deux combinés doivent être appairés sur la même base et dans le périmètre de portée de la base.*

Allez dans **Intercom. / App. Combiné.**

Sélectionnez le combiné à appeler. Appuyez sur **Appeler** .



Le combiné sélectionné sonne. Dérochez sur le deuxième combiné avec la touche verte .

Pour terminer l'appel, appuyez sur la touche rouge .

*Vous pouvez également appeler facilement un autre combiné si vous connaissez son numéro.*




*Depuis l'écran de veille, saisissez le numéro du combiné. Appuyez alors sur la touche*


*verte  la touche .*


### Transférer tout ou partie du répertoire à un autre combiné


*Chacun de vos combinés possède son répertoire. La fonction transfert vous permet de transférer facilement votre répertoire d'un combiné à un autre.*

Allez dans **Intercom. / Transfert Rép.**



Choisissez de transférer : tout le répertoire, un numéro du répertoire ou plusieurs numéros avec les touches ▲ ou ▼. Appuyez sur **Valider** .

Sélectionnez le combiné vers lequel vous voulez transférer le répertoire. Appuyez sur **Appeler** .

Le combiné destinataire sonne. Dérochez en appuyant sur la touche verte .

Un écran apparaît pour vous demander d'accepter le mode transfert. Appuyez sur **Oui** .

En fonction du type de transfert que vous avez choisi, effectuez l'une des procédures suivantes :

- Pour transférer tout le répertoire, attendez quelques secondes. Une fois l'opération terminée, un écran vous indique la fin du transfert.
- Pour transférer un numéro, prenez le combiné émetteur et procédez de la manière suivante :
  - Sélectionnez le numéro à transférer.
  - Appuyez sur **Transfert**  pour l'envoyer au combiné destinataire. Attendez que le transfert se réalise. Une fois terminé, un écran vous indique la fin du transfert.
- Si vous avez choisi de transférer plusieurs numéros, prenez le combiné émetteur et procédez de la manière suivante :
  - Sélectionnez dans le répertoire un des numéros à transférer.
  - Appuyez sur **Transfert**  pour l'envoyer au combiné destinataire. Attendez que le transfert se réalise. Une fois terminé, vous revenez dans la liste des numéros du répertoire.

- Sélectionnez un nouveau numéro et appuyez sur **Transfert** (☉).  
Renouvelez l'opération jusqu'à ce que vous ayez transféré tous les numéros souhaités.  
Appuyez sur **Retour** (☉☉) pour sortir.

### Surveiller une pièce

Vous pouvez utiliser votre combiné pour surveiller une pièce.

Pour cela, placez l'un des combinés dans la pièce à surveiller. Ce poste sera en mode «émetteur».

L'autre combiné reste avec vous, il est en mode «récepteur».

#### Sur le combiné récepteur :

Allez dans **Intercom. / Surveillance**.

Sélectionnez le combiné émetteur. Appuyez sur **Appeler** (☉).

Le combiné émetteur sonne, décrochez en appuyant sur la touche **Accepter** (☉☉).

#### Sur le combiné émetteur :

Un écran vous propose de passer en mode surveillance (mode émetteur). Appuyez sur **Oui** (☉).

Les deux postes sont alors en mode surveillance.

- Placez le poste émetteur dans la pièce à surveiller.



*Le poste en mode émetteur ne sonne pas en cas d'appel. Vous pouvez donc le placer dans une pièce où quelqu'un dort.*

- Conservez le poste récepteur avec vous.

*Pendant le mode surveillance, il est possible d'utiliser le combiné récepteur pour téléphoner.*

Pour passer un appel : appuyez sur **Appeler** (☉) et composez un numéro.



Pour recevoir un appel, appuyez sur la touche verte (☎☉).

*En fin de communication, le combiné reviendra automatiquement en mode réception.*


#### Pour arrêter la surveillance :

- Sur le combiné émetteur, appuyez sur **Arrêter** (☉☉), le combiné récepteur reviendra automatiquement à l'écran de veille.
- Sur le combiné récepteur, appuyez sur **Arrêter** (☉☉) et confirmez en appuyant sur **Oui** (☉) et appuyez également sur **Arrêter** (☉☉) du combiné émetteur.

## Sécurité

### Verrouiller / déverrouiller le clavier



Pour verrouiller / déverrouiller le clavier appuyez longuement sur la touche  du clavier.


Allez dans **Sécurité / Verrouil. clavier**.


Appuyez sur **Valider**  pour verrouiller le clavier.

### Programmer un numéro d'urgence

Cette fonction vous permet de définir un numéro d'urgence et d'activer ou non sa mise en route.

Une fois activé, le numéro d'urgence sera automatiquement composé lors de l'appui de la touche

verte  depuis l'écran de veille.


- Une fois activé, vous pouvez toutefois appeler un autre numéro avec la pré-numérotation en composant un numéro puis .






Il est recommandé de ne pas programmer un numéro de type : Pompier, Gendarmerie...


Allez dans **Sécurité / Urgence**.

Un écran d'information vous présente le numéro d'urgence actuellement en mémoire et s'il est actif ou inactif.


- Pour conserver le réglage, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier le réglage, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.  
Une liste vous propose, soit de changer l'état (actif/inactif), soit de modifier le numéro d'urgence.

Pour modifier le numéro d'urgence, sélectionnez **Entrer Num.** Appuyez sur **Valider** .

Saisissez le nouveau numéro avec le clavier. Vous pouvez choisir un numéro du répertoire. Appuyez sur , faites votre sélection et **Valider** .

Pour activer / désactiver le numéro d'urgence, sélectionnez l'option correspondante. Appuyez sur **Valider** , le mode passe actif automatiquement.


Un écran d'information présente le nouveau numéro d'urgence.


- Pour modifier le réglage, appuyez sur les touches ▲ ou ▼ du navigateur.
- Pour conserver le réglage, appuyez sur **Valider** .


### Modifier le code de la base

Le code base (**0000** par défaut) est nécessaire pour accéder à certaines fonctions de sécurité. Celui-ci doit comporter 4 chiffres.

Allez dans **Sécurité / Modif. Code**.

Saisissez l'ancien code base à l'aide du clavier. Appuyez sur **Valider** .

Saisissez le nouveau code base à l'aide du clavier. Appuyez sur **Valider** .

Saisissez de nouveau le nouveau code pour confirmation. Appuyez sur **Valider** .

## Définir la durée de crédit temps

Vous pouvez régler une durée d'utilisation de votre téléphone. Une fois cette durée dépassée, il sera impossible d'émettre des appels.



*Si le crédit temps se termine pendant une communication téléphonique, celle-ci ne sera pas coupée. Après avoir raccroché, il sera impossible d'établir une nouvelle communication. Les appels entre combinés (intercommunication) ne sont pas comptabilisés dans le crédit temps.*

Allez dans **Sécurité / Crédit temps**.

Un écran d'information vous présente le crédit temps restant et son état.

- Pour conserver le réglage, appuyez sur

**Valider** .

- Pour modifier le réglage, appuyez sur

**Modifier** .


Saisissez le code base (par défaut 0000).

Appuyez sur **Valider** .

Vous pouvez changer l'état (actif/inactif), ou modifier le crédit temps.

Sélectionnez **Modif. Temps**. Appuyez sur **Valider** .

Saisissez le nouveau temps avec le clavier (maximum 999 minutes).

Appuyez sur **Valider** , le mode est activé automatiquement.

Une fois les modifications réalisées, l'écran d'information présente le nouveau crédit temps.

- Pour modifier le réglage, appuyez sur les touches ▲ ou ▼ du navigateur.
- Pour conserver le réglage, appuyez sur

**Valider** .

## Définir des préfixes interdits - Restrictions d'appels

Vous pouvez interdire certains préfixes sur votre téléphone. Lorsqu'un préfixe est interdit, il devient impossible d'émettre les appels vers des numéros commençant par ces préfixes.





*En fonction des préfixes programmés, certains numéros ne seront plus accessibles. Par exemple, si vous programmez le 06 comme préfixe interdit, il sera impossible d'appeler un numéro commençant par 06.*

Allez dans **Sécurité / Restriction**.

Saisissez le code. Appuyez sur **Valider** .


### Pour créer ou modifier un préfixe:


Sélectionnez un emplacement vide (tirets) ou un préfixe à modifier. Appuyez sur **Valider** .

Saisissez le préfixe avec le clavier. Appuyez sur **Valider** .

## Sécurité

### Pour supprimer un préfixe:

Sélectionnez le préfixe à supprimer. Appuyez sur **Valider** .

Appuyez sur **Valider** , sans saisir aucun numéro.

### Pour activer ou désactiver la restriction:


Sélectionner **Désactiver/Activer**. Appuyer sur **Valider** .

## Autoriser la communication à trois

*La fonction intrusion autorise ou interdit à un second combiné inscrit sur la même base de se joindre à une conversation en cours. Si le mode intrusion est actif, il est alors possible de joindre un appel en cours avec un autre combiné.*

Allez dans **Sécurité / Intrusion**.

Un écran vous présente l'état en cours.

- Pour changer l'état, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.
- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** .

### Activer / désactiver le mode silence

En mode silence, la sonnerie et les bips clavier du téléphone sont inhibés.

Allez dans **Sonneries / Silence**.



Quand vous avez activé le mode silence, votre combiné est muet pour toutes les fonctions de type timer, agenda...

Utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur pour activer ou désactiver le mode silence.

L'état est modifié instantanément, appuyez sur **Valider** (◉).

### Modifier la sonnerie

Allez dans **Sonneries / Appel extérieur** ou **Appel intercom**.

Sélectionnez la sonnerie de votre choix .

Appuyez sur **Volume** (◉).

Régler le volume de la sonnerie avec les touches ▲ ou ▼, appuyez sur **Valider** (◉).

### Activer ou désactiver les bips

Allez dans **Sonneries / Bips**.

Sélectionnez le type de bip. Appuyez sur **Valider** (◉).

- **Clavier** : à chaque appui sur une touche un bip est émis.
- **Batterie** : émission de bips quand la batterie est trop faible.



- **Chargeur** : émission d'un bip lors du raccroché du combiné.

Un écran d'information affiche l'état d'activité du bip sélectionné.


- Pour changer l'état, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.
- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** (◉). L'état est modifié à l'écran. Appuyez sur **Valider** (◉).


## Réglages


### Programmer une touche


Cette fonction vous permet de programmer les touches  et  de votre combiné.


Allez dans **Réglages / Touche progr..**

Un écran vous présente la fonction actuellement affectée à la touche .

- Pour conserver la fonction, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier la fonction, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.

Choisissez dans la liste la fonction que vous voulez affecter. Appuyez sur **Valider** .


Un écran vous propose de programmer la touche .


- Pour conserver la fonction, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier la fonction, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.

### Modifier la date et l'heure

Allez dans **Réglages / Date/heure.**

Un écran vous présente la date et l'heure en cours.


Vous pouvez saisir la date au format JJ/MM/AA. Une fois modifié, appuyez sur **Valider** .

Saisissez l'heure au format HH : MM. Appuyez sur **Valider** .

### Régler le contraste

Allez dans **Réglages / Contraste.**



Sélectionnez le niveau que vous souhaitez. Le contraste est visible directement à l'écran.

Appuyez sur **Valider**  lorsque vous avez obtenu un niveau satisfaisant.

### Raccrocher ou décrocher automatiquement

Allez dans **Réglages / Raccroché auto.** (ou **Décroché auto.**).


Un écran vous présente l'état en cours (actif ou inactif).

- Pour changer l'état, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.  
L'état est modifié à l'écran appuyez sur **Valider** .
- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** .

### Guide d'installation

Allez dans **Réglages / Guide install..**

Appuyez sur **Oui**  pour démarrer le guide d'installation.

Répondez aux questions posées qui s'affichent à l'écran et validez vos réponses par la touche .




## Numéro de Messagerie (Phonemail)

*Cette fonction vous permet de régler le numéro de votre Phonemail en ligne.*

*Pour vous signaler l'arrivée d'un nouveau message, sur le combiné, le message des nouveaux événements est affiché à l'écran.*

Le numéro de votre Phonemail est réglé en usine, pour modifier ce numéro procéder comme suit :

Allez dans **Réglages / N. messagerie**.



Appuyez sur **Effacer**  pour effacer chiffre à chiffre si vous avez déjà programmé un numéro.

Rentrez le nouveau numéro. Appuyez sur **Valider** .

## Modifier la langue

Allez dans **Réglages / Langue**.

Un écran d'information présente la langue actuellement utilisée.

- Pour conserver, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.  
Choisissez dans la liste la langue voulue.  
Sélectionnez la langue et appuyez sur **Valider** .

## RÉGLAGES AVANCÉS / GESTION DU COMBINÉ


### Inscrire un nouveau combiné sur une base

Prenez le combiné à inscrire :

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion comb. / Inscription**.

Le combiné passe en mode inscription.

Sur la base :

Appuyez pendant plusieurs secondes sur le bouton  de la base.

Le voyant bleu clignote rapidement, la base est en mode appairage.

Le nouveau combiné et la base se recherchent mutuellement. L'appairage peut prendre plusieurs secondes.

Une fois le combiné inscrit, le combiné sort automatiquement du mode appairage et vous indique la fin de l'inscription.

### Modifier la priorité de la base

*Cette fonction vous permet d'indiquer sur quelle base votre combiné réalisera les appels en priorité (si votre combiné est appairé sur plusieurs bases).*

## Réglages

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion comb. / Priorité base.**

Un écran d'information vous présente la priorité actuelle de votre combiné.

- Pour conserver la priorité, appuyez sur **Valider** (⊙).
- Pour modifier la priorité, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.  
Sélectionnez la base prioritaire (Le mode automatique permet de ne pas spécifier de priorité). Appuyez sur **Valider** (⊙).

### Réinitialiser le combiné

*Lorsque vous réinitialisez votre combiné, tous les paramètres retrouvent leur valeur initiale (sortie d'usine), à l'exception du répertoire, des alertes (anniversaire et agenda) et des SMS.*



*Lors de la réinitialisation du combiné, les fonctions de sécurité (préfixes interdits et la durée crédit temps) ne retrouvent pas leur état initial.*

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion comb. / Réinit. Combiné.**

Un écran de validation vous demande de confirmer votre demande :

- Pour réinitialiser votre combiné, appuyez sur **Oui** (⊙).
- Pour ne pas réinitialiser votre combiné, appuyez sur **Non** (⊙).

### Inscription personnalisée de votre nouveau combiné sur une base

*L'inscription personnalisée est à utiliser dans les cas suivants :*

- vous avez modifié le code de la base (différent de 0000),
- vous disposez de plusieurs bases,
- vous souhaitez choisir un nom pour votre base (visible à l'écran en appuyant sur OK du navigateur depuis l'écran d'accueil),
- vous souhaitez choisir le numéro d'inscription du combiné.

Prenez le combiné à inscrire :

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion comb. / Inscription perso.**

Sélectionnez le numéro de la base. Appuyez **Valider** (⊙).

Effacer le nom courant de la base avec la touche **Effacer** (⊙) du navigateur (si besoin).

Saisir le nouveau nom de la base, appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisir le code de la base. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Le combiné passe en mode inscription, le message "**Combiné en mode inscription...**" apparaît à l'écran.

Mettez votre base en mode appairage, en suivant la procédure décrite dans le paragraphe "Sur la base" ci-après.

Lorsque le combiné est inscrit, sélectionnez le numéro du combiné. Appuyez sur **Valider** (⊙).

Sur la base :

Appuyez pendant plusieurs secondes sur le bouton (Ⓜ) de la base.

Le voyant vert clignote rapidement, la base est en mode appairage.

Le nouveau combiné et la base se recherchent mutuellement. L'appairage peut prendre plusieurs secondes.

Une fois le combiné inscrit, le combiné sort automatiquement du mode appairage et vous indique la fin de l'inscription.

## Renommer le combiné

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion comb. / Nom combiné**.

Un écran présente le nom actuel du combiné :

- Pour conserver le nom, appuyez sur **Valider** (⊙).
- Pour modifier le nom, effacer lettre par lettre en appuyant sur **Effacer** (⊙). Utilisez le clavier pour entrer le nouveau nom.  
Appuyez sur **Valider** (⊙).

## RÉGLAGES AVANCÉS / GESTION DE LA BASE

### Mettre en mode appairage la base à partir d'un combiné

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion base / Appairage**.

Appuyez sur **Oui** (⊙). Le voyant de votre base se met alors à clignoter vert rapidement.

Votre base restera en mode appairage environ 1 minute.

### Réinitialiser la base

*Lorsque vous réinitialisez votre base, tous les paramètres de la base retrouvent leurs valeurs initiales (sortie d'usine), vos SMS ne sont pas effacés.*

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion base / Réinit. Base**.

Un écran de validation vous demande de confirmer votre demande :

- Pour réinitialiser la base, appuyez sur **Oui** (⊙).
- Pour ne pas réinitialiser la base, appuyez sur **Non** (⊙).

Saisissez le code de la base à l'aide du clavier.

Appuyez sur **Valider** (⊙).





*Lors de la réinitialisation de la base, le code de la base redevient 0000.*

## Réglages

### Supprimer l'inscription d'un combiné

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion base / Supprim. Comb.**.


Sélectionnez dans la liste, le combiné que vous souhaitez supprimer. Appuyez sur **Valider** .


Appuyez sur **Oui**  pour supprimer le combiné.

### Renommer la base

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion base / Nom base**.

Choisissez la base dont vous voulez modifier le nom.

Appuyez sur **Valider** .

Corrigez avec la touche **Effacer**  et rentrez le nouveau nom à l'aide du clavier. Appuyez sur

**Valider** .

## RÉGLAGES AVANCÉS / GESTION DE LIGNE


### Modifier le type réseau

*Vous pouvez installer votre téléphone DECT sur le réseau public ou sur un réseau privé (lorsque vous utilisez un PABX).*

*Cette fonction permet de configurer votre téléphone en fonction du type de réseau.*

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion ligne / Type Réseau**.

Un écran vous présente l'état en cours.

- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier l'état, utilisez les touches **▲** ou **▼** du navigateur.

L'état est modifié à l'écran, appuyez sur

**Valider** .



### Modifier le type de numérotation



*Le type de numérotation par défaut est réglé en fréquences vocales.*

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion ligne / Numérotation**.

Un écran vous présente l'état en cours (Impulsions ou Fréquences).

- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** .
- Pour modifier l'état, utilisez les touches **▲** ou **▼** du navigateur. L'état est modifié à l'écran, appuyez sur **Valider** .

## Modifier la durée de flash (touche R)

Si vous connectez votre téléphone derrière un autocommutateur privé ou dans un pays étranger, vous pouvez être amené à modifier la durée du flash pour vous permettre d'utiliser votre téléphone correctement dans les fonctionnalités suivantes : double appel, second appel, conférence à trois.

Contactez votre opérateur pour qu'il vous fournisse la durée appropriée et procédez au nouveau réglage.

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion ligne / Flashing**.

Un écran d'information vous présente le temps de flashing en cours.

- Pour conserver le temps, appuyez sur **Valider** (⊙).
- Pour modifier le temps, appuyez sur **Modifier** (⊕).

Sélectionnez le nouveau temps. Appuyez sur **Valider** (⊙).

L'écran d'information vous présente le nouveau temps de flashing.

- Pour conserver le temps, appuyez sur **Valider** (⊙).
- Pour modifier le temps, appuyez sur **Modifier** (⊕).

## Définir un préfixe PABX

En cas d'utilisation d'un autocommutateur sur un réseau privé, vous pouvez programmer le préfixe d'appel vers l'extérieur.

Cette fonction vous propose de régler :

- le numéro du préfixe PABX,
- la longueur du numéro composé à partir de laquelle le préfixe PABX sera automatiquement composé (cette longueur est appelée «longueur avant préfixe»),

- l'état du préfixe (actif ou inactif).

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion ligne / Préfixe PABX**.

Appuyez sur (⊙) puis appuyez **Oui** (⊙).

Un écran d'information vous présente le réglage du PABX en cours.

• Pour conserver ce réglage, appuyez sur la touche **Valider** (⊙).

- Pour modifier ce réglage, appuyez sur la touche **Modifier** (⊕).

Vous avez accès aux différentes actions que vous pouvez réaliser:

- **Activer / Désactiver** : pour choisir un état.
- **Préfixe** : pour entrer le numéro qui vous permet d'accéder à la ligne extérieure.
- **Long. Av. Préf.** : pour spécifier la <longueur avant préfixe>.

Pour modifier le préfixe, sélectionnez **Préfixe**, appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisissez le préfixe PABX avec le clavier, appuyez sur **Valider** (⊙).

Pour modifier la longueur avant préfixe, sélectionnez **Long. Av. Préf.**, appuyez sur **Valider** (⊙).

Saisissez la longueur avant préfixe avec le clavier, appuyez sur **Valider** (⊙).

## Réglages

### 2ème Appel

Cette fonction permet d'activer ou de désactiver la détection du deuxième appel en communication. L'activation n'est utile que si vous êtes abonné au service "Signal 2ème Appel" et au service "Affichage du Numéro".



*Si la fonction est inactive, le numéro de l'appelant n'est pas visible quand vous recevez un appel. Toutefois le numéro de votre correspondant est visible lorsque vous consultez le journal.*

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion ligne / 2ème Appel**.

Un écran vous présente l'état en cours.

- Pour modifier l'état, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.

L'état est modifié à l'écran, appuyez sur

**Valider** (⊙).

- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** (⊙).

### Numéro Appelant

Cette fonction permet d'activer ou de désactiver l'affichage du numéro de l'appelant sur le combiné. L'activation n'est utile que si vous êtes abonné au service "Affichage du Numéro".

Allez dans **Réglages / Régl. avancés / Gestion ligne / Num. Appelant**.

Un écran vous présente l'état en cours (actif ou inactif).

- Pour modifier l'état, utilisez les touches ▲ ou ▼ du navigateur.

L'état est modifié à l'écran, appuyez sur

**Valider** (⊙).

- Pour conserver l'état, appuyez sur **Valider** (⊙).

## Entretien

Utilisez un chiffon légèrement humide pour essuyer la base et le combiné, ne prenez pas un chiffon sec pour éviter des décharges électrostatiques.

## Incidents

Consultez le tableau ci-après en cas d'anomalies de fonctionnement :

Incidents	Remèdes
Le voyant de la base est éteint.	Vérifiez : <ul style="list-style-type: none"> <li>• que le bloc secteur est correctement relié à une prise secteur.</li> <li>• que le connecteur secteur est correctement branché sur la base.</li> <li>• que votre fusible et votre disjoncteur sont en état de marche et que la prise de courant est alimentée.</li> </ul>
L'écran de votre combiné ne présente aucun affichage.	Vérifiez que les batteries sont installées correctement. Placez le combiné sur la base et effectuez une charge complète des batteries. Afin d'augmenter la durée de vie de vos batteries, vous pouvez effectuer cette opération tous les deux mois environ. Si malgré ces précautions, le défaut persiste ; des batteries de remplacement sont disponibles auprès de votre revendeur. Au cours du temps, la capacité de ces batteries peut diminuer légèrement. Laissez votre combiné se décharger totalement, puis mettez la charge pendant au moins 20 heures.
Le combiné ne sonne pas à la réception d'un appel.	Vérifiez que votre téléphone est correctement raccordé et que vous avez la tonalité. Vérifiez que vous n'êtes pas en mode Silence (voir chapitre sonnerie). Vérifiez que vous n'êtes pas en mode Accès privilégié (selon modèle).
Aucune liaison radio entre le combiné et la base.	Vérifiez que le combiné est bien inscrit en vous rapprochant de la base. S'il est bien inscrit, le numéro du combiné apparaît sur l'écran du combiné. Sinon procédez à l'inscription du combiné sur la base. Voir "Inscrire un nouveau combiné sur une base", page 31.
Vous obtenez la tonalité "occupée" à chaque numérotation.	Assurez-vous que personne d'autre ne soit déjà en communication sur un autre combiné (si le mode intrusion est désactivé). Vérifiez que le mode de numérotation (Fréquences Vocales ou par impulsions) est compatible avec votre ligne téléphonique ou autocommutateur. Vérifiez si votre crédit temps n'est pas épuisé (si activé). Vérifiez que vous n'êtes pas en restriction d'appel (si activé).
Vous ne pouvez pas envoyer ou recevoir des SMS.	Renseignez-vous auprès de Belgacom pour vérifier que le service SMS est activé sur votre ligne. Vérifiez que le numéro du serveur est bien 1976 en émission et 01976 en réception. Assurez-vous que vous avez bien transmis votre numéro de terminal à vos correspondants. Assurez-vous que vous n'avez pas utilisé deux fois la même sous-adresse pour vos numéros de terminaux.

# Caractéristiques techniques

## Etat initial

### SMS

Centre SMS 2 émission :	1976
Centre SMS 1 réception:	01976
Centre SMS 3 :	01717

### Accessoires

Réveil :	Inactif
Timer :	Inactif

### Intercommunication

Surveillance :	Inactif
----------------	---------

### Sécurité

Verrou clavier	Inactif
Urgence	Inactif
Code base	0000
Crédit temps	Inactif
Restriction	Inactif
Intrusion	Inactif

### Sonnerie

Sonnerie (Ext / Int) :	Flute / Buzzy
Bips :	Tous actifs
Silence :	Inactif

### Réglages

Touches programmées:	Réveil/Silence
Date/Heure :	01/01/09 // 00:00
Raccroché auto :	Actif
Décroché auto :	Inactif
Langue :	Anglais

### Réglages avancés

Type réseau	Public
Numérotation	Fréquences
Flashing	120 ms
Préfixe PABX	Non actif
Nom combiné	COMBINE -1-
Nom base	Base 1

## Caractéristiques

Standard	DECT, GAP
Gamme de fréquences	1,88-1,90 GHz
Canaux de transmission	120
Mode duplex	TDMA
Espacement entre canaux	1,728 MHz
Débit binaire	1152 kbit/s
Modulation	GFSK
Codage de la voix	ADPCM
Puissance d'émission	250 mW
Alimentation bloc secteur	230 V , 50/60 Hz
Temps de charge	20 heures
Alimentation bloc secteur	230 V , 50/60 Hz
Portée jusqu'à	300 m en plein air, jusqu'à 50 m dans les bâtiments

### Alimentation électrique :

Bloc d'alimentation	230 V, 50 Hz, 20 mA
Batteries	Type Ni-MH, AAA, 2 x 1,2 V 650 mAh

### Durée de fonctionnement du combiné :

En communication	jusqu'à 12 heures
En veille	jusqu'à 120 heures

Température ambiante	+5°C à +45°C
----------------------	--------------

### Dimensions :

Base (L x P x H)	115 x 100 x 67 mm
Combiné (L x P x H)	150 x 50 x 30 mm

### Poids :

Base	120 g
Combiné	140 g

Toutes ces données vous sont fournies à titre indicatif. Belgacom se réserve le droit d'apporter toutes modifications sans aucun préavis.



- La production de l'équipement que vous avez acheté a nécessité l'extraction et l'utilisation de ressources naturelles. Il peut contenir des substances dangereuses pour la santé et l'environnement.
- Afin d'éviter la diffusion de ces substances dans notre environnement et de réduire l'exploitation des ressources naturelles, nous vous encourageons à utiliser les systèmes de récupération appropriés. Ces systèmes réutiliseront ou recycleront de manière saine la plupart des composants de votre équipement périmé.
- Le symbole d'une poubelle barrée vous invite à utiliser ces systèmes.
- Si vous désirez plus d'informations sur les systèmes de ramassage, de réutilisation et de recyclage, veuillez prendre contact avec votre administration locale ou régionale chargée de l'évacuation des déchets.
- Rapportez les batteries défectueuses ou usagées aux endroits prévus à cet effet ; ne les jetez pas en aucun cas à la poubelle !
- Vous pouvez également nous contacter pour plus d'informations sur les effets de nos produits sur l'environnement.

## Garantie

Soigneusement sélectionné par Belgacom, l'appareil que vous venez d'acquérir est couvert par une garantie pièces et main-d'oeuvre contre tout défaut matériel ou vice de fabrication pour une durée de deux ans, sauf dispositions contractuelles contraires. La garantie prend cours à la date de retrait ou de livraison de l'appareil.

Si vous deviez éprouver des difficultés avec votre appareil, il y aurait lieu de vous rendre dans une de nos Téléboutiques ou chez un de nos agents agréés, muni du ticket de caisse ainsi que de l'appareil complet dans son emballage d'origine ou dans un autre garantissant une sécurité analogue. Les adresses de nos Téléboutiques et agents agréés figurent dans les pages d'information des guides téléphoniques.

En cas de défaut matériel ou vice de fabrication, votre appareil sera réparé ou remplacé gratuitement sur présentation du ticket de caisse.

Belgacom détermine seule quels sont les réparations et/ou remplacements nécessaires. Le délai de garantie applicable à un appareil réparé ou remplacé expire au moment de l'échéance du délai de garantie applicable à l'appareil acheté, sans toutefois pouvoir être inférieur à 3 mois.

### La garantie ne couvre pas :

- les dommages de toute nature dont l'origine ne serait pas antérieure à la vente;
- les dommages, les dérangements et les défauts dus à une faute du client ou dont la cause est extérieure à l'appareil : foudre, surtensions, humidité, détériorations accidentelles, mauvaise utilisation ou mauvais entretien, non observation des instructions du mode d'emploi, ainsi que tous cas de force majeure.
- la réparation ou le remplacement des éléments mobiles (cordons, fils, prises, antennes, etc.), le remplacement des éléments accessoires dont le renouvellement régulier est nécessaire (piles, batteries, papier, encre, etc.) et la fourniture en produits de nettoyage.

### La garantie n'est pas applicable :

- si le client modifie ou répare l'appareil terminal lui-même ou avec les services de personnes non habilitées par Belgacom;
- ou s'il enlève ou falsifie les numéros de fabrication et/ou les marques de l'appareil terminal.

La responsabilité de Belgacom ne pourrait être engagée pour des dommages indirects ou immatériels subis par le client du fait d'un mauvais fonctionnement de l'appareil terminal, tels que notamment toute perte de production, manque à gagner ou perte de contrats.

Les conditions générales de vente de nos appareils terminaux peuvent être obtenues sur simple demande dans tous les services de Belgacom accessibles au public ou sur [www.belgacom.be](http://www.belgacom.be)

belgacom

BELGACOM société anonyme de droit public  
bd du Roi Albert II 27 - B 1030 Bruxelles  
TVA BE 202 239 951 RC Bruxelles 587 163

**DECLARATION OF CONFORMITY**  
*Déclaration de conformité*  
*Konformitätserklärung*

We,

The Manufacturer / Le Constructeur / Der Hersteller

Sagem Communications

Address / Adresse / Adresse

27, rue Leblanc – F-75512 PARIS CEDEX 15 - FRANCE

declare under our sole responsibility that the product

*Déclarons sous notre seule responsabilité que le produit*  
*erklärt in eigener Verantwortung, daß das Produkt*

<b>Product designation</b>	DECT telephone
<b>Model &amp; Variant</b>	Twist 390 series
<b>Product Type Designation</b>	D56 series

To which this declaration relates is in conformity with the harmonized standards

*Auquel se réfère cette déclaration est conforme aux normes harmonisées*  
*auf welches sich diese Erklärung bezieht, die vereinheitlichten Normen*

EN 60950-1 :	2006	<b>According to</b>	<b>1999/5/EC</b>	<b>Article No 3(1) (a) - R&amp;TTE Directive</b>
EN 50360:	2001			Article No 2 of Directive 2006/95/EC (Low Voltage Directive) Repealing Directive 73/23/EEC (Low Voltage Directive) 1999/519/EC Health EU-Council recommendation
EN 301 489 - 1:	V1.6.1:2005	<b>According to</b>	<b>1999/5/EC</b>	<b>Article No 3(1) (b) - R&amp;TTE Directive</b>
EN 301 489 - 6:	V1.2.1 :2002			Article No 5 Council Directive 2004/108/EC (EMC Directive) repealing Directive 89/336/EEC
EN 61000-3-2:	2006			
EN 61000-3-3:	1995+A2 :2005	<b>According to</b>	<b>1999/5/EC</b>	<b>Article No 3(2) - R&amp;TTE Directive</b>
EN 301 406:	2003			97/525/EC Radio EU-Council Recommendation

Meets the essential requirements according to article 3 of the following EC-Directive :

*Est conforme aux exigences essentielles visant l'article 3 de la Directive CE :*  
*Die grundlegenden Anforderungen gemäß Artikel 3 der nachstehenden EU-Richtlinie erfüllt :*

Directive, 1999/5/EC of the European parliament and of the council of 09 March 1999 relating to radio and telecommunication terminal equipment, including the mutual recognition of their conformity.

*Directive, 1999/5/EC du Parlement européen et du conseil du 09 mars 1999 concernant les équipements radio et terminaux de télécommunication, incluant la reconnaissance mutuelle de leur conformité.*

*Richtlinie 1999/5/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 09.März 1999 über Funkanlagen und Telekommunikationsendgerätschaften und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität.*

Council Decision 1998/482/EC, Council Decision 1999/303/EC

Terminal equipment (TE) capable of 2-wire access to the analogue Public Switch Telephone Networks, and is capable of originating a circuit call using Dual Tone Multi Frequency (DTMF) Signalling and / or receiving an incoming circuit-switched call.

Year in which the CE marking was affixed : 2009

on behalf of Sagem Communications

Paris, April 30 , 2009

Name and Signature

*Nom et signature*

*Name und Unterschrift*



Ahmed SELMANI

Senior VP, Managing director, Residential Terminals  
Sagem Communications